

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 41 (1994)  
**Heft:** 4: <http://www.youtube.com/watch?v=D5E5TjkDvU0>

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

HANNOVER, 3.-8. JUNI 1994

# Sechs Tage für sechs Jahre...



... vom 3. bis 8. Juni 1994 präsentiert sich in Hannover wieder das Branchenereignis Nr. 1 für Brandschutz, Katastrophenschutz und Rettungsdienst. Über 600 Aussteller aus 27 Ländern zeigen Ihnen die neuesten technischen Entwicklungen aus aller Welt - und auf dem Freigelände erleben Sie eindrucksvolle Vorführungen der Hersteller und Feuerwehren. Dabeisein ist alles!

HANNOVER, 3.-8. JUNI 1994

# INTERSCHUTZ

DER ROTE HAHN

Internationale Messe für Brandschutz,  
Katastrophenschutz, Rettungsdienst.

Weitere Informationen: Reisebüro KUONI AG, Messen und Ausstellungen, Ueberlandstraße 360, CH-8051 Zürich, Telefon (01) 3 25 24 30 oder (01) 3 25 24 24, Fax (01) 3 21 77 21, Telex 8 23 204

 DEUTSCHE MESSE AG, HANNOVER/GERMANY

## Sandsäcke

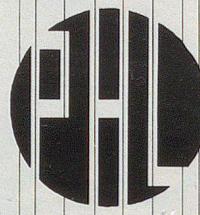
Sacs à sable

Sacchi per sabbia

Relianz AG Zürich

8906 Bonstetten

Tel. 01/700 21 33 - Fax 01/700 33 22



## PLANZER HOLZ AG

### 6262 LANGNAU LU

Schutzraum-Liegestellen und Zubehör

SYSTEM PLANZER aus Schweizer Holz  
unschlagbar in  
Stabilität, Einfachheit, Verwendbarkeit  
Alles verschraubt, Doppeliegen lieferbar,  
Platzsparende Lagerung

**Achtung:** Zivilschutzorganisationen können  
die Liegen in kommunalen Übungen preisgünstig  
selber anfertigen. - Rufen Sie uns an.

AKTO  
AG

Steinhügelstrasse 17 8968 Mutschellen ☎ 057 33 56 85, Fax 071 61 13 30  
Rosenweg 5 8590 Romanshorn ☎ 071 61 19 49, Fax 071 61 13 30

## Abdichtungen für Trinkwassertanks

- Alt- und Neubauten
- Dauerhaft
- Rissüberbrückend bis 1 mm
- Zähelastisch
- Einfache Reinigung
- Selbsttragend

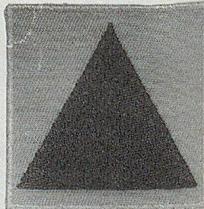
## Gestickte

- Uniformabzeichen
- Achselschlaufen
- Kragenspiegel  
sowie bedruckte Kleber  
und Wimpel



## Broderie

- Insignes d'uniforme
- Epaulettes
- Miroirs  
autocollants et fanions  
imprimés



## HAUG

STICKEREI

ROBERT HAUG AG  
UETLIBERGSTRASSE 137  
CH-8045 ZÜRICH  
TELEFON 01 462 58 21  
FAX 01 463 57 47

Verlangen Sie unsere Dokumentation!